

## **SUPREME COURT OF CANADA -- JUDGMENTS IN LEAVE APPLICATIONS**

OTTAWA, 2011-08-25. THE SUPREME COURT OF CANADA HAS TODAY DEPOSITED WITH THE REGISTRAR JUDGMENT IN THE FOLLOWING APPLICATIONS FOR LEAVE TO APPEAL.

FROM: SUPREME COURT OF CANADA (613) 995-4330

## **COUR SUPRÊME DU CANADA -- JUGEMENTS SUR DEMANDES D'AUTORISATION**

OTTAWA, 2011-08-25. LA COUR SUPRÊME DU CANADA A DÉPOSÉ AUJOURD'HUI AUPRÈS DU REGISTRAIRE LES JUGEMENTS DANS LES DEMANDES D'AUTORISATION D'APPEL QUI SUIVENT.

SOURCE: COUR SUPRÊME DU CANADA (613) 995-4330

COMMENTS/COMMENTAIRES: [comments-commentaires@scc-csc.gc.ca](mailto:comments-commentaires@scc-csc.gc.ca)

## **APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D'AUTORISATION :**

Note for subscribers:

The summaries of the cases are available at <http://www.scc-csc.gc.ca> :

Click on Cases and on SCC Case Information, type in the Case Number and press Search. Click on the Case Number on the Search Result screen, and when the docket screen appears, click on "Summary" which will appear in the left column.

Alternatively, click on

[http://scc.lexum.org/en/news\\_release/2011/11-08-22.2a/11-08-22.2a.html](http://scc.lexum.org/en/news_release/2011/11-08-22.2a/11-08-22.2a.html)

Note pour les abonnés :

Les sommaires des causes sont affichés à l'adresse <http://www.scc-csc.gc.ca> :

Cliquez sur « Dossiers », puis sur « Renseignements sur les dossiers ». Tapez le n<sup>o</sup> de dossier et appuyez sur « Recherche ». Cliquez sur le n<sup>o</sup> du dossier dans les Résultats de la recherche pour accéder au Registre. Cliquez enfin sur le lien menant au « Sommaire » qui figure dans la colonne de gauche.

Autre façon de procéder : Cliquer sur

[http://scc.lexum.org/fr/news\\_release/2011/11-08-22.2a/11-08-22.2a.html](http://scc.lexum.org/fr/news_release/2011/11-08-22.2a/11-08-22.2a.html)

## **GRANTED WITHOUT COSTS / ACCORDÉE SANS DÉPENS**

*Sa Majesté la Reine c. D.C. (Qc) (Criminelle) (Autorisation) (34094)*

(La requête en prorogation du délai de signification et dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accordée. La demande d'autorisation d'appel est accordée sans dépens. La requête de l'intimée pour désignation d'un avocat en vertu de l'art. 694.1 du *Code criminel* est accordée. La demande d'autorisation d'appel incident est rejetée sans dépens.

Cet appel sera entendu avec *Sa Majesté la Reine c. Clato Lual Mabior* (33976) et l'échéancier pour la signification et le dépôt des documents et pour toute requête en intervention sera fixé par le registraire. /

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is granted without costs. The respondent's motion to appoint counsel pursuant to s. 694.1 of the *Criminal Code* is granted. The application for leave to cross-appeal is dismissed without costs.

This appeal is to be heard with *Her Majesty the Queen v. Clato Lual Mabior* (33976) and the schedule for serving and filing the material and any application for leave to intervene shall be set by the Registrar.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

## **DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS**

*Sasan Lotfian v. Kenneth Mazur, et al.* (Alta.) (Civil) (By Leave) (34162)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Park Avenue Flooring Inc. v. EllisDon Construction Services Inc.* (Alta.) (Civil) (By Leave) (34118)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Attorney General of British Columbia v. Vancouver International Airport Authority* (B.C.) (Civil) (By Leave) (34213)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Serena Oh v. Ron Usher, et al.* (B.C.) (Civil) (By Leave) (34139)

(The motions for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal and the respondent's response to the application for leave to appeal are granted. The motion to adduce new evidence is dismissed. The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondent Ron Usher. /

Les requêtes en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel et de la réponse de l'intimé à la demande d'autorisation d'appel sont accordées. La requête pour déposer de nouveaux éléments de preuve est rejetée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens en faveur de l'intimé Ron Usher.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Her Majesty the Queen in Right of the Province of British Columbia v. River Wind Ventures Ltd.* (B.C.) (Civil) (By Leave) (34212)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Cobalt Pharmaceuticals Inc. v. Lundbeck Canada Inc. et al.* (FC) (Civil) (By Leave) (34066)

(The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondents Lundbeck Canada Inc. and H. Lundbeck A/S. /

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens en faveur des intimées Lundbeck Canada Inc. et H. Lundbeck A/S.)

Coram : Binnie / Abella / Rothstein

\*\*\*\*

*Apotex Inc. v. Lundbeck Canada Inc. et al.* (FC) (Civil) (By Leave) (34067)

(The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondents Lundbeck Canada Inc. and H. Lundbeck A/S. /

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens en faveur des intimées Lundbeck Canada Inc. et H. Lundbeck A/S.)

Coram : Binnie / Abella / Rothstein

\*\*\*\*

*Mylan Pharmaceuticals ULC (formerly Genpharm ULC) v. Lundbeck Canada Inc. et al.* (FC) (Civil) (By Leave) (34068)

(The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondents Lundbeck Canada Inc. and H. Lundbeck A/S. /

La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens en faveur des intimées Lundbeck Canada Inc. et H. Lundbeck A/S.)

Coram : Binnie / Abella / Rothstein

\*\*\*\*

## **DISMISSED WITHOUT COSTS / REJETÉES SANS DÉPENS**

*Phuc Hong Nguyen v. Her Majesty the Queen* (Alta.) (Criminal) (By Leave) (34195)

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accordée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Brook Makara v. Her Majesty the Queen* (Que.) (Criminal) (By Leave) (34134)

(The motion to have the application for leave to appeal held in abeyance is dismissed. The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête pour obtenir la suspension de la demande d'autorisation d'appel est rejetée. La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accordée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Dennis Keegan Cheeseman v. Her Majesty the Queen* (Alta.) (Criminal) (By Leave) (34198)

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accordée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Shawn William Hennessey v. Her Majesty the Queen* (Alta.) (Criminal) (By Leave) (34241)

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accordée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Daniel Dusseault c. Sa Majesté la Reine* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) (34157)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Professor Starson v. Mark Pearce* (Ont.) (Civil) (By Leave) (34167)

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accordée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Debra-Ann Katherine Young v. James William Thomas Young* (Ont.) (Civil) (By Leave) (33939)

Coram: Binnie / Fish / Rothstein

\*\*\*\*

*Kevin Khan v. Her Majesty the Queen* (Ont.) (Criminal) (By Leave) (34234)

(The respondent's motions to strike the affidavit of Mr. J. S. Vijaya and to require the applicant to expunge from his Memorandum of Argument reference to the facts contained in the affidavit at paragraphs 23 to 41, are dismissed. The applicant's motion for an extension of time to serve and file a response to the motion to strike is granted. The application for leave to appeal is dismissed without costs. /

Les requêtes de l'intimée en radiation de l'affidavit de M. J. S. Vijaya et en vue d'obtenir une ordonnance intimant au demandeur de biffer des paragraphes 23 à 41 de son mémoire les références aux faits énoncés dans l'affidavit sont rejetées. La requête du demandeur en prorogation du délai de signification et de dépôt d'une réponse à la requête en radiation est accueillie. La demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens.)

Coram: Binnie / Abella / Rothstein

\*\*\*\*

## **MOTIONS FOR EXTENSION OF TIME AND APPLICATION FOR LEAVE TO APPEAL / DEMANDES DE PROROGATION DU DÉLAI ET DEMANDE D=AUTORISATION D=APPEL**

*Edward R. Currie v. Her Majesty the Queen* (Alta.) (Criminal) (By Leave) (34262)

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is dismissed without costs. All other ancillary motions are dismissed without costs. In any event, had the motion for an extension of time been granted, the application for leave to appeal would have been dismissed. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens. Toutes les autres requêtes accessoires sont rejetées sans dépens. Même si la requête en prorogation avait été accordée, la demande d'autorisation d'appel aurait été rejetée.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*\*

*Carlos Albert Fragoso v. Her Majesty the Queen* (Ont.) (Criminal) (By Leave) (34255)

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is dismissed without costs. In any event, had the motion been granted, all other ancillary motions and the application for leave to appeal would have been dismissed. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens. Même si la requête avait été accordée, les autres requêtes accessoires et la demande d'autorisation d'appel auraient été rejetées.)

Coram: McLachlin / Deschamps / Charron

\*\*\*